



联合国  
粮食及  
农业组织

Food and Agriculture  
Organization of the  
United Nations

Organisation des Nations  
Unies pour l'alimentation  
et l'agriculture

Продовольственная и  
сельскохозяйственная организация  
Объединенных Наций

Organización de las  
Naciones Unidas para la  
Alimentación y la Agricultura

منظمة  
الأمم المتحدة  
للإغذية والزراعة

C

# 理事会

## 第一七二届会议

2023 年 4 月 24-28 日，罗马

### 计划委员会第一三五届会议和 财政委员会第一九五届会议联席会议报告 (2023 年 3 月 13 和 15 日，罗马)

#### 内容提要

在本报告中，计财委联席会议提请理事会注意并核可以下结论：  
《2022-25 年中期计划》（经审查）及《2024-25 年工作计划和预算》；罗马  
常设机构行政服务整合工作可行性研究；联合国粮食体系协调中心最新工作情况；  
国别规划框架进程。

### 建议理事会采取的行动

提请理事会：

核可联席会议下列结论：

- a) 《2022-25 年中期计划》（经审查）及《2024-25 年工作计划和预算》；
- b) 罗马常设机构行政服务整合工作可行性研究；
- c) 联合国粮食体系协调中心最新工作情况；
- d) 国别规划框架进程。

对本文件实质性内容如有疑问，请联系：

计划委员会秘书

田佳妮女士

电话：+39 06570 53007

电子邮箱：Jiani.Tian@fao.org

## 开幕事项

1. 联席会议兹向理事会提呈报告。
2. 除主席 Imelda Smolčić Nijers 女士（乌拉圭）和计划委员会主席 Yael Rubinstein（女士）阁下（以色列）外，以下成员代表出席了会议：

Carlos Bernardo Cherniak（先生）阁下（阿根廷） <sup>1</sup>	Jenny Reid 女士（新西兰）
Emma Hatcher 女士（澳大利亚） <sup>2</sup>	Tahirou Rahila Rabiou 女士（尼日尔）
Arnaldo de Baena Fernandes 先生（巴西） <sup>3</sup>	Björg Skotnes 女士（挪威）
Maarten de Groot 先生（加拿大）	Tomás Duncan Jurado 先生（巴拿马）
李波先生（中国）	Vladimir V. Kuznetsov 先生（俄罗斯联邦） <sup>6</sup>
Mina Rizk 先生（埃及）	Mohammed M. Alghamdi 先生（沙特阿拉伯）
Kaba Urgessa Dinssa 先生（埃塞俄比亚）	Saadia Elmubarak Ahmed Daak 女士（苏丹）
Michel Lévêque 先生（法国）	Pernilla Ivarsson 女士（瑞典）
Neena Malhotra（女士）阁下（印度）	Ratchanok Sangpenchan 女士（泰国）
Kuraya Yoshihiro 先生（日本）	Rodney Hunte 先生（美利坚合众国） <sup>7</sup>
Aly Coulibaly（先生）阁下（马里） <sup>4</sup>	Kayoya Masuhwa 先生（赞比亚）
Miguel García Winder（先生）阁下（墨西哥） <sup>5</sup>	

3. 伊拉克未派代表出席会议。
4. 联席会议感谢总干事综合全面的讲话，赞赏总干事在前所未有的形势下对本组织的领导。

## I. 通过《暂定议程》

5. 联席会议通过会议《暂定议程》。

<sup>1</sup> Guillermo Rodolico 先生被指定代替 Carlos Bernardo Cherniak（先生）阁下出席部分会议。

<sup>2</sup> Emma Hatcher 女士被指定代替 Lynda Hayden 女士。

<sup>3</sup> Arnaldo de Baena Fernandes 先生被指定代替 Fernando José Marroni de Abreu（先生）阁下。

<sup>4</sup> Aly Coulibaly（先生）阁下被指定代替 Traoré Halimatou Kon 女士。

<sup>5</sup> José Luis Delgado Crespo 先生被指定代替 Miguel García Winder（先生）阁下出席部分会议。

<sup>6</sup> Denis Cherednichenko 被指定代替 Vladimir V. Kuznetsov 先生出席部分会议。

<sup>7</sup> Hammad Hammad 先生被指定代替 Rodney Hunter 先生出席部分会议。

## II. 2022-25 年中期计划（经审查）及 2024-25 年工作计划和预算

6. 联席会议：
- a) 审查了《2022-25 年中期计划（经审查）及 2024-25 年工作计划和预算》所载预算提案，并注意到该提案要求增加资源，以负担估计费用增长，从而维持购买力平价水平；
  - b) 认识到名义预算多年来不增不减，以及在当下关键时期支持本组织《工作计划》的重要性，同时还注意到在普遍的全球、经济和金融大形势下，当前预算提案对分摊会费的潜在影响；
  - c) 注意到增量支持费用产生的预算回收以及旨在加强规划、管理和监督及支持服务的重新分配；
  - d) 强调保障公约、条约机构和政府间安排及技术合作计划供资的重要性，并建议继续优先向这些领域划拨资源；
  - e) 注意到预计将通过预算外资源落实更多大规模发展及应急和抵御力计划，并强调一切供资的投入都需要用于为粮农组织《2022-31 年战略框架》确立的优先重点提供支持；
  - f) 认可管理层在需求不断增长、空前挑战此起彼伏和预算长期不增不减的情况下，为提高效率和落实《工作计划》所付出的努力。
7. 联席会议鼓励在大会第四十三届会议召开前的这段时间里，尽一切努力就预算水平达成共识，包括举行成员与管理层非正式磋商。
8. 此外，联席会议：
- a) 建议考虑可能的调整，以抵消费用增长的影响，包括重新分配其他预算领域的资源，以及进一步预估增加费用回收，同时指出健全的监督和支持职能对于执行不断增长的综合预算至关重要；
  - b) 进一步建议管理层考虑费用回收和长期职位空缺详细情况等因素，在理事会第一七二届会议前提交一份情况说明，介绍包括“名义零增长”在内对预算影响较小的其他方案，以及对《工作计划》的潜在影响。

### III. 罗马常设机构行政服务整合工作可行性研究

#### 9. 联席会议：

- a) 欢迎关于罗马常设机构行政服务整合工作可行性研究的最新情况，并赞赏其内容提要强调了三机构在总部层面开展更密切协作的机遇；
- b) 认可应根据 2021 年开展的罗马常设机构联合评价在联合国整体增效议程下进一步开展行政整合工作；
- c) 期待进一步了解三机构继续落实联合国增效议程的最新情况，并酌情在联席会议和/或财政委员会今后会议上审议行政整合的其他领域。

### IV. 联合国粮食体系协调中心最新工作情况

#### 10. 联席会议：

- a) 欢迎介绍联合国粮食体系协调中心最新工作情况，以及“联合国粮食体系转型阶段成果总结推进大会”的最新筹备情况；
- b) 注意到在意大利政府支持下，将于 7 月 24-26 日在粮农组织总部举行阶段成果总结推进大会，欢迎可持续发展目标办公室主任所作的报告，重申应确保阶段成果总结推进大会的包容性，并鼓励在与会代表的组成中体现区域平衡；
- c) 强调粮食体系协调中心需要鼓励各国开展同行学习和自愿报告，分享各自实施国家粮食体系转型路径的经验；
- d) 重申协调中心开展工作时采用的数据应来自不同来源，并确保区域平衡；
- e) 强调协调中心应以区域代表性和性别平等原则为指导，开展各项工作；
- f) 强调应进一步将协调中心的工作与《联合国可持续发展合作框架》及国别规划框架相结合，并重申协调中心应避免重复工作，确保各项工作互为补充。

### V. 国别规划框架进程

#### 11. 联席会议：

- a) 赞扬本组织持续开展工作，加强粮农组织国别规划框架进程，确保在《联合国可持续发展合作框架》更广泛的框架下，在国家层面参与联合国发展系统重新定位工作；
- b) 欢迎创建易用、透明的国别规划框架数据库网页，并在粮农组织成员门户网站提供访问入口，期待酌情保持数据库处于最新状况。